

FRANÇAIS.....5



# SOMMAIRE

<b>1</b>	<b>MANUEL D'UTILISATION DE TMDStarter.....</b>	<b>5</b>
1.1	Glossaire.....	5
1.2	Identifiant.....	6
1.3	Bienvenue.....	7
1.4	Sélection du dossier.....	8
1.5	Composants d'installation.....	11
1.6	Consignes d'installation.....	12
1.7	Vérification des conditions.....	13
1.8	Configuration.....	14
1.9	Rapport d'installation.....	18
1.10	Fin d'installation.....	20
1.11	Mise à jour.....	24
1.12	Configurations.....	27
1.12.1	Porte de communication.....	27
1.12.2	Base de données locale.....	28
1.12.3	Autres Configurations.....	28



## 1 MANUEL D'UTILISATION DE TMDStarter

Ce manuel décrit le fonctionnement du logiciel TMDStarter, indispensable pour l'installation des produits TMD2 et TMF de TEXA.

### 1.1 *Glossaire*

**Dossier d'installation:** indique l'état du processus d'installation d'un dispositif TMD2.

La présence d'un dossier d'installation lancé empêche la configuration du dispositif.

**Procédure d'installation:** consiste en une série d'opérations guidées du logiciel TMDStarter.

Elle ne doit pas être confondue avec l'installation physique impliquant exclusivement l'emplacement du dispositif TMD2 et le branchement électrique avec le véhicule.

**Liste des instruments:** liste contenant le détail des dispositifs et des accessoires de la commande en question.

**Carte véhicule:** contient une série d'informations complémentaire au fonctionnement de la technologie TMD2 comme la plaque d'immatriculation ou autre.

**Installateur:** personne physique qui effectue l'installation.

**Rapport du test et d'installation :** il s'agit d'un document qui reporte, outre les données du véhicule et de l'installateur, les caractéristiques de l'installation et le résultat du test.

## 1.2 Identifiant

Cette page-écran permet d'authentifier l'utilisateur du logiciel et d'empêcher toute intrusion par rapport aux données relatives à l'installation.

L'identifiant est nécessaire à chaque démarrage du logiciel.

**Il faut que le premier accès soit effectué par PC connecté à Internet.**

Procéder comme suit:

1. Saisir l'**identifiant** dans le champ relatif.
2. Saisir le **mot de passe** dans le champ relatif.
3. Cliquer sur l'icône **Identifiant**.



De plus, le logiciel informe l'utilisateur sur l'état de la connexion au serveur à travers le voyant à LED:

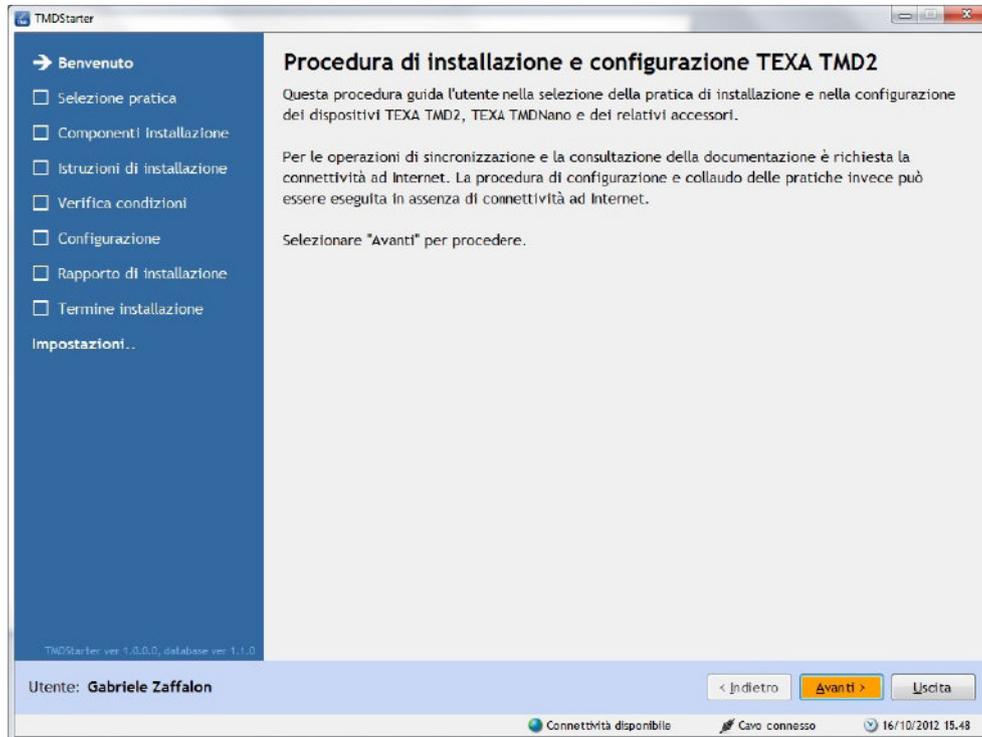
- **Voyant à LED vert:** *Connexion au serveur disponible.*
- **Voyant à LED jaune:** *Vérification de la connectivité au serveur.*
- **Voyant à LED rouge:** *Connexion au serveur non disponible.*

## 1.3 Bienvenue

Page-écran d'introduction du logiciel à l'utilisateur.

Procéder comme suit:

1. Lire les informations fournies à l'écran.
2. Cliquer sur l'icône **Continuer**.



## 1.4 Sélection du dossier

Cette page-écran permet de sélectionner le dossier à élaborer.

Les dossiers peuvent prendre les états suivants:

1. **Ouvert:** état au moment de téléchargement du dossier depuis TMDStarter et disponible pour la prise en charge par l'installateur.
2. **Complété:** état indiquant la réussite de toutes les opérations d'installation et de test.
3. **Fermé:** état confirmant la synchronisation des données avec le serveur.

Procéder comme suit:

Au premier démarrage du logiciel, il faut effectuer la procédure de synchronisation.

Le mode de travail recommandé en garage est le suivant:

En début de journée, l'opérateur effectue la synchronisation pour télécharger les dossiers assignés et mettre à jour les données transmises par TEXA.

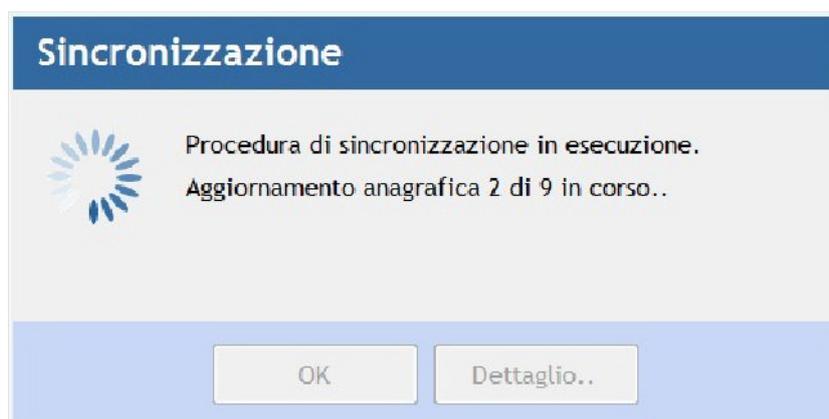
Par la suite, la connexion peut être désactivée pour faciliter l'autonomie des dispositifs d'élaboration (ex: ordinateur portable ou zones hors portée d'un réseau Internet).

En fin de journée, l'opérateur se reconnecte et effectue à nouveau la synchronisation pour clore tous les dossiers complétés.

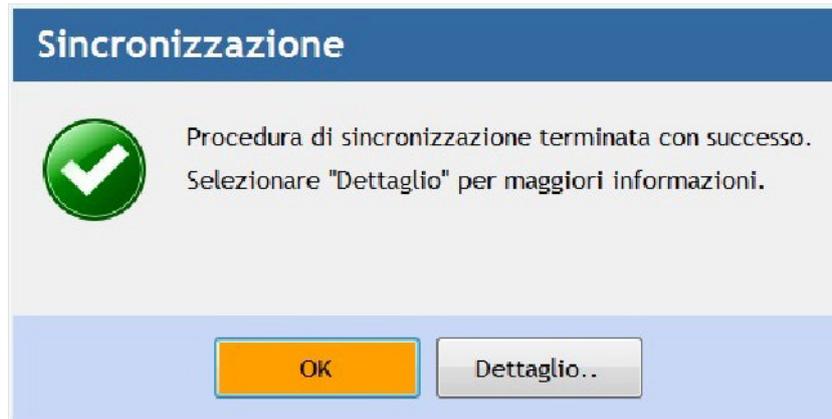
La première synchronisation pourrait prendre quelques minutes.

1. Cliquer sur l'icône **Synchroniser**.

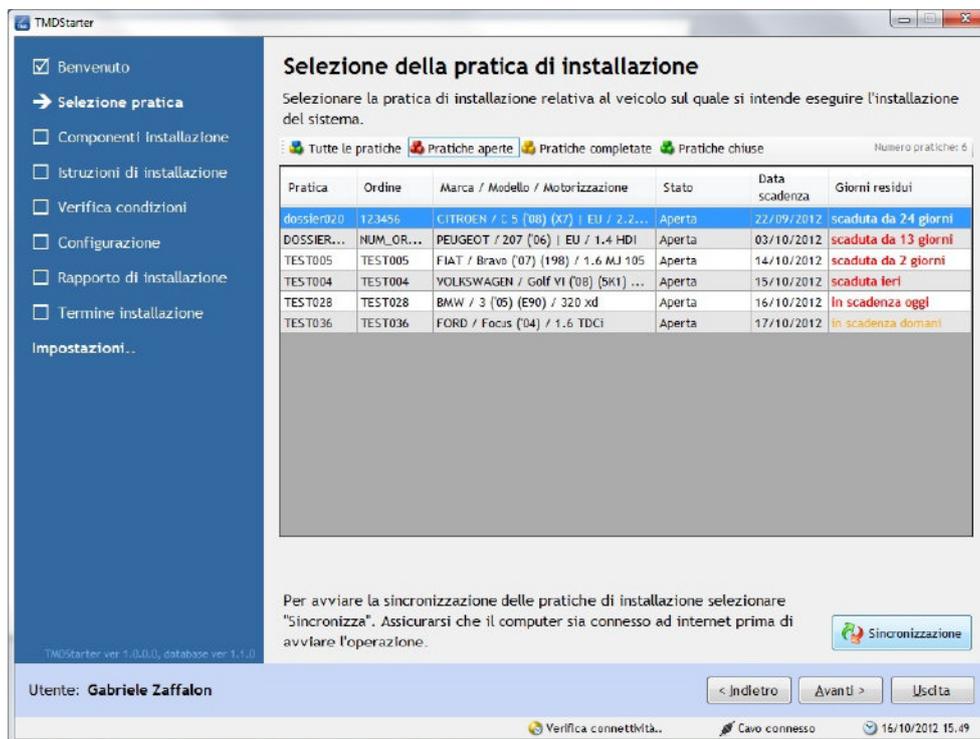
Patienter la fin de la procédure de synchronisation.



## 2. Cliquer sur l'icône **Ok**.



Les dossiers s'affichent.



Il est possible d'afficher les dossiers dans les modes suivants:

- **Tous les dossiers:** *tous les dossiers existants s'affichent.*
- **Dossiers ouverts:** *seuls les dossiers ouverts s'affichent.*
- **Dossiers complétés:** *seuls les dossiers complétés s'affichent.*
- **Dossiers fermés:** *seuls les dossiers fermés s'affichent.*

3. Sélectionner le dossier souhaité.

4. Cliquer sur l'icône **Continuer**.

**Selezione della pratica di installazione**

Selezionare la pratica di installazione relativa al veicolo sul quale si intende eseguire l'installazione del sistema.

Tutte le pratiche | **Pratiche aperte** | Pratiche completate | Pratiche chiuse | Numero pratiche: 6

Pratica	Ordine	Marca / Modello / Motorizzazione	Stato	Data scadenza	Giorni residui
dossier020	123456	CITROEN / C 5 (08) (X7)   EU / 2.2...	Aperta	22/09/2012	scaduta da 24 giorni
DOSSIER...	NUM_OR...	PEUGEOT / 207 (06)   EU / 1.4 HDI	Aperta	03/10/2012	scaduta da 13 giorni
TEST005	TEST005	FIAT / Bravo (07) (198) / 1.6 MJ 105	Aperta	14/10/2012	scaduta da 2 giorni
TEST004	TEST004	VOLKSWAGEN / Golf VI (08) (5K1) ...	Aperta	15/10/2012	scaduta ieri
TEST028	TEST028	BMW / 3 (05) (E90) / 320 xd	Aperta	16/10/2012	in scadenza oggi
TEST036	TEST036	FORD / Focus (04) / 1.6 TDCI	Aperta	17/10/2012	in scadenza domani

Per avviare la sincronizzazione delle pratiche di installazione selezionare "Sincronizza". Assicurarsi che il computer sia connesso ad internet prima di avviare l'operazione.

Sincronizzazione

Utente: **Gabriele Zaffalon**

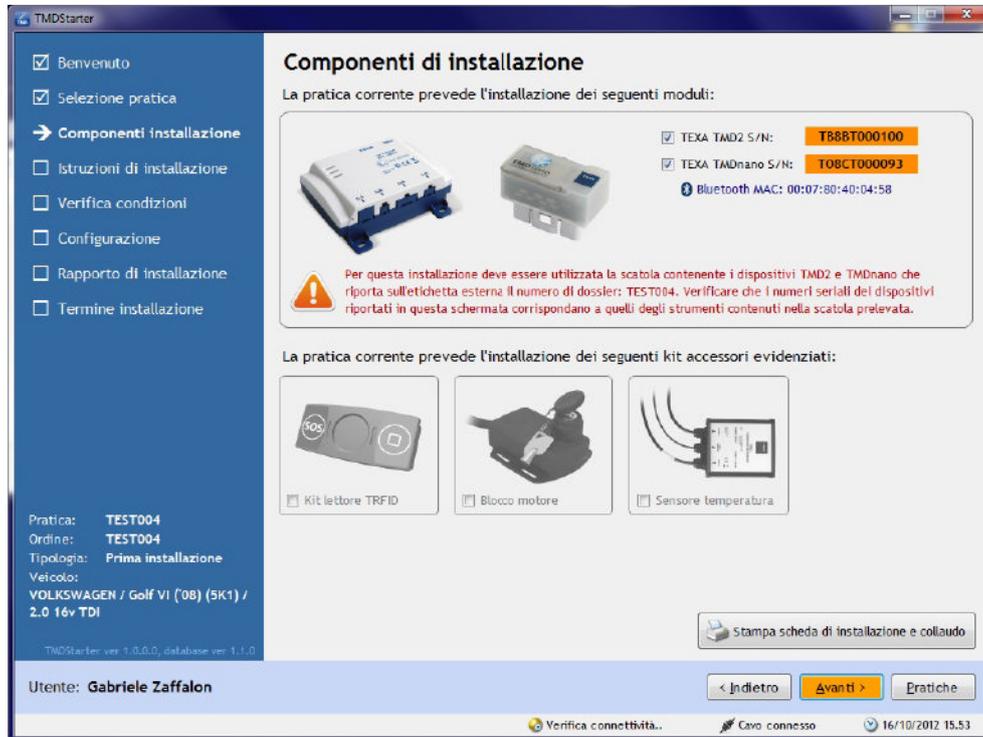
< Indietro | Avanti > | Uscita

Verifica connettività... | Cavo connesso | 16/10/2012 15.52

## 1.5 Composants d'installation

Cette page-écran affiche les dispositifs nécessaires pour l'installation.  
Procéder comme suit:

1. Lire attentivement les informations à l'écran.
2. Cliquer sur l'icône **Continuer**.



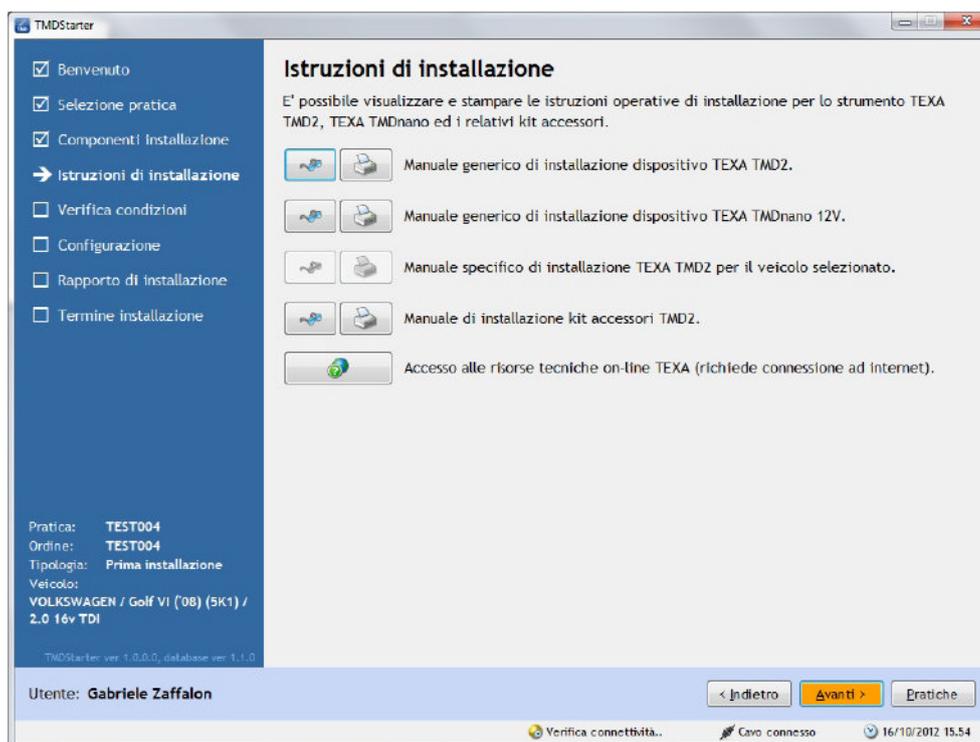
## 1.6 Consignes d'installation

Cette page-écran permet d'afficher ou imprimer la documentation concernant l'installation des composants.

La documentation TEXA est aussi disponible en ligne (nécessite une connexion Internet).

Procéder comme suit:

1. Cliquer sur l'icône souhaitée.



Icone	Nom	Description	Notes
	Afficher	Permet d'afficher le document relatif.	--
	Imprimer	Permet d'imprimer le document relatif.	--
	Accéder au portail	Permet d'accéder au portail TEXA contenant la documentation	--

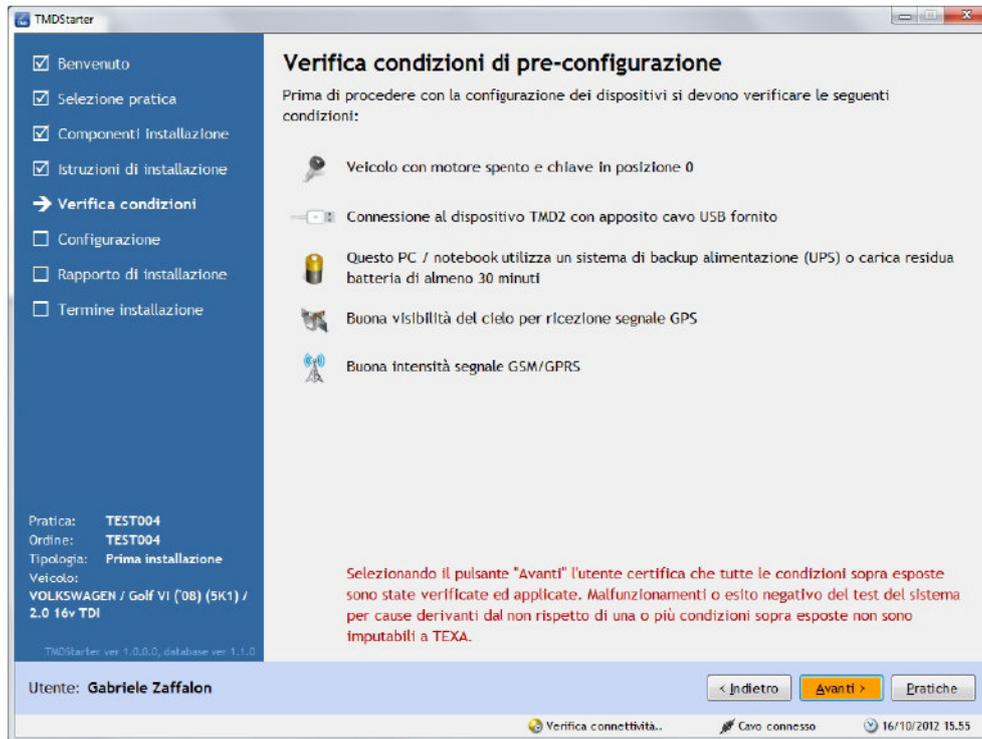
2. Cliquer sur l'icône **Continuer**.

## 1.7 Vérification des conditions

Cette page-écran affiche les opérations à effectuer avant la première configuration.

Procéder comme suit:

1. Suivre les instructions à l'écran.
2. Cliquer sur l'icône **Continuer**.

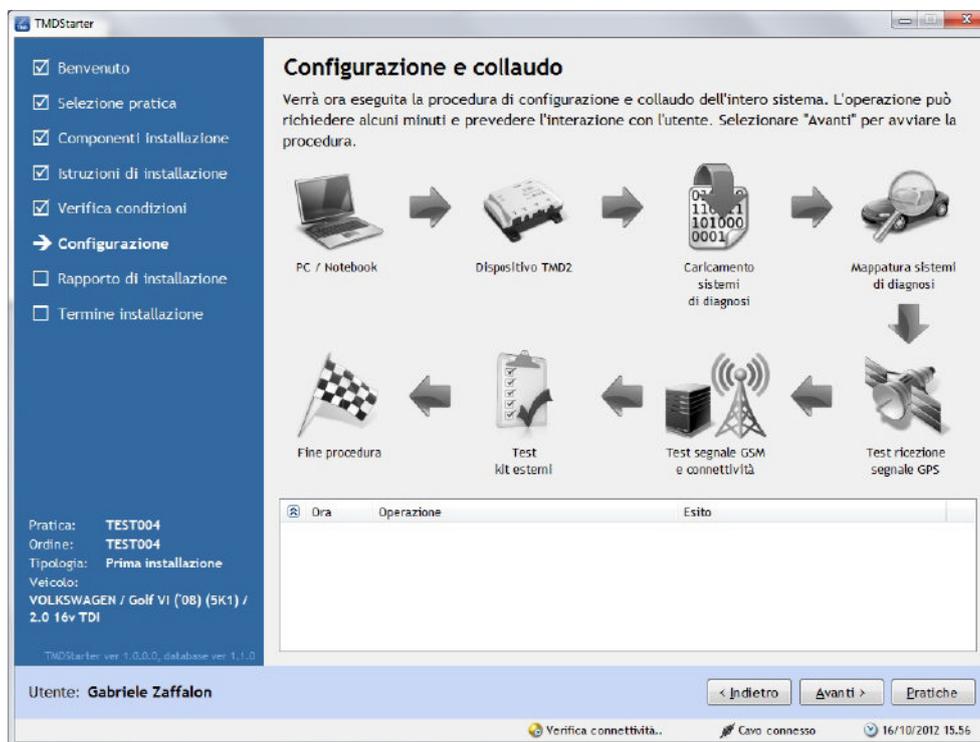


## 1.8 Configuration

Cette page-écran permet de lancer le test du système entier.

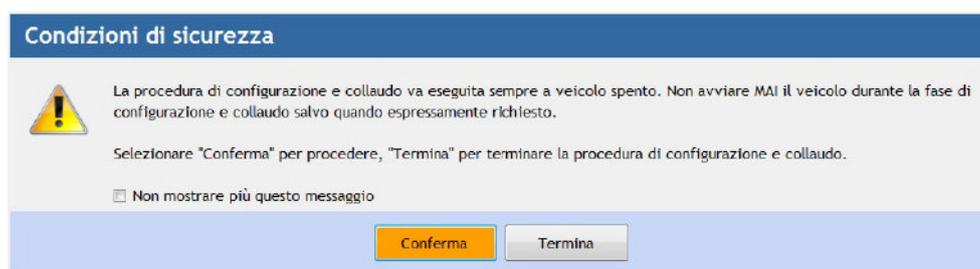
Procéder comme suit:

1. Cliquer sur l'icône **CONTINUER**.



2. Suivre les instructions à l'écran.

3. Cliquer sur l'icône **Confirmer**.



4. Suivre les instructions à l'écran.

5. Cliquer sur l'icône **Confirmer**.



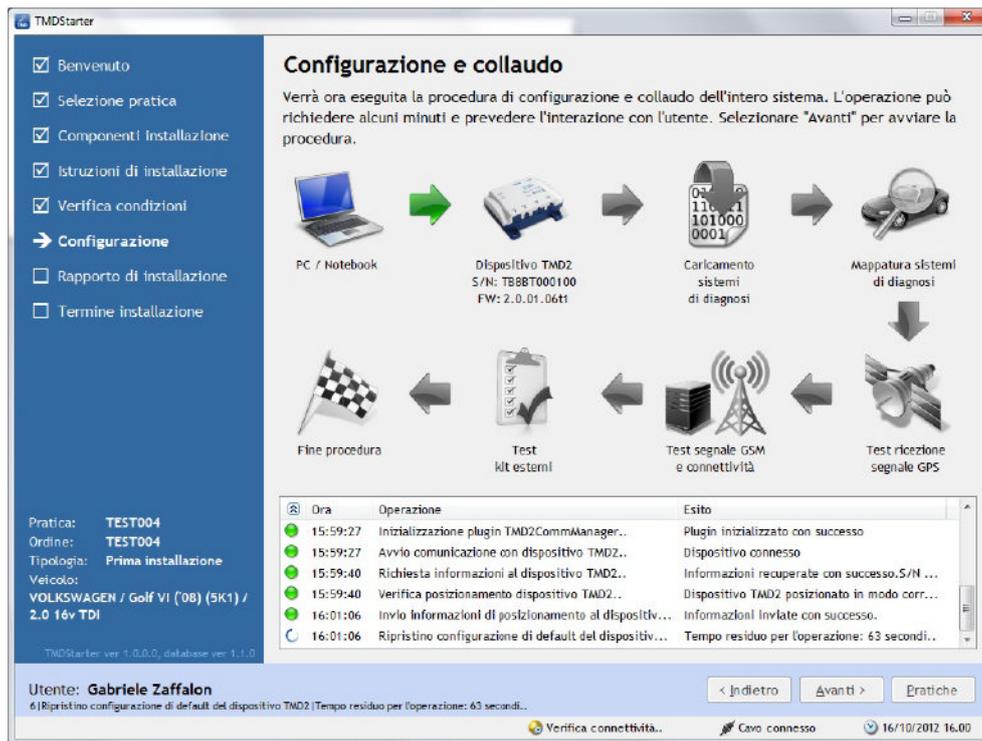
6. Sélectionner l'angle d'installation du TMD2.

L'angle d'installation signifie l'orientation du TMD2 par rapport au véhicule.

7. Cliquer sur l'icône **Continuer**.

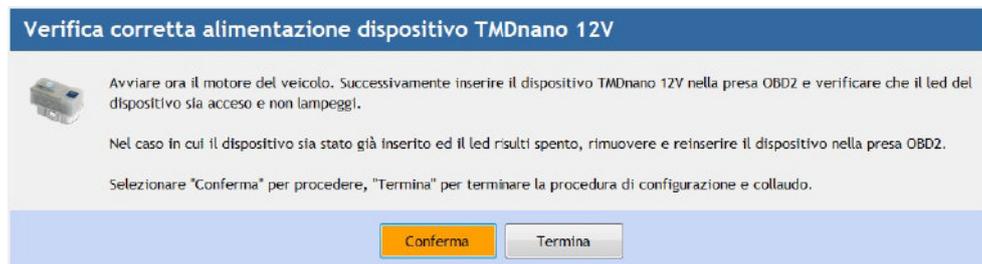


Patienter la fin du test.



8. Suivre les instructions à l'écran.

9. Cliquer sur l'icône **Confirmer**.



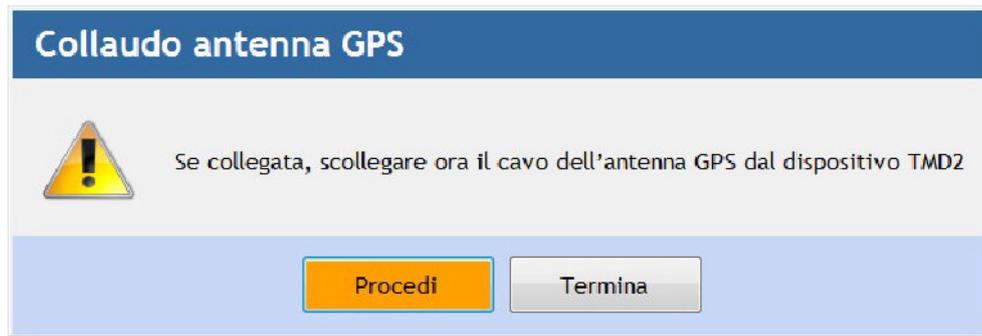
10. Suivre les instructions à l'écran.

11. Cliquer sur l'icône **Proceder**.



La procédure de configuration est terminée.

12. Cliquer sur l'icône **Procéder**.



13. Cliquer sur l'icône **Confirmer**.



La procédure est terminée.

## 1.9 Rapport d'installation

Cette page-écran permet de saisir les données du véhicule doté de TMD2.

Procéder comme suit:

1. Saisir le **numéro de châssis / VIN** dans le champ relatif.
2. Saisir la **plaque d'immatriculation** dans le champ relatif.
1. Saisir le **kilométrage** dans le champ relatif.
4. Indiquer la position du TMD2 et de l'antenne GPS.

Il est aussi possible de saisir les notes par rapport au test et la description de l'installation effectuée.

The screenshot shows the 'Rapporto finale di installazione e collaudo' (Final Installation and Commissioning Report) screen in the TMDStarter application. The interface is divided into several sections:

- Left Sidebar:** A navigation menu with options like 'Benvenuto', 'Selezione pratica', 'Componenti Installazione', 'Istruzioni di installazione', 'Verifica condizioni', 'Configurazione', 'Rapporto di installazione' (highlighted), and 'Termine installazione'. Below the menu, it displays test details: 'Pratica: TEST004', 'Ordine: TEST004', 'Tipologia: Prima installazione', and 'Veicolo: VOLKSWAGEN / Golf VI (08) (5K1) / 2.0 16v TDI'. At the bottom, it shows the user 'Utente: Gabriele Zaffalon' and a timer '3 | Tempo totale impiegato: 3 minuti e 31 secondi'.
- Main Content Area:**
  - Header:** 'Rapporto finale di installazione e collaudo' with a sub-instruction: 'Compilare i campi riguardanti i dati del veicolo ed aggiungere eventuali informazioni relative ai problemi rilevati durante l'installazione dei singoli moduli o altre note utili.'
  - DATI VEICOLO:** Fields for 'Telaio/VIN' (with a red asterisk), 'Targa', and 'Odometro' (with 'km' unit).
  - UBICAZIONE COMPONENTI:** A top-down diagram of a car chassis with markers for component placement.
  - KIT ACCESSORI INSTALLATI:** A table with columns 'Kit accessorio', 'S/N', and 'Esito'.

Kit accessorio	S/N	Esito
Kit lettore TRFID	N/D	⊖
Blocco motore	N/D	⊖
Sensore temperatura	N/D	⊖
  - NOTE COLLAUDO:** A text area for recording commissioning notes.
  - DESCRIZIONE INSTALLAZIONE (indicare problemi o note utili):** A larger text area for describing the installation process.
- Bottom Bar:** Navigation buttons '< Indietro', 'Avanti >', and 'Pratiche'. System status icons for connectivity, cable connection, and date/time (16/10/2012 16.42) are also present.

## 6. Cliquer sur l'icône **Continuer**.

Les champs marqués d'un symbole \* **rouge** sont obligatoires.

L'icône **Continuer** n'est pas cliquable si les champs obligatoires restent vides ou mal remplis (ex: numéro de châssis / VIN doit avoir exactement 17 caractères).

**Rapporto finale di installazione e collaudo**

Compilare i campi riguardanti i dati del veicolo ed aggiungere eventuali informazioni relative ai problemi rilevati durante l'installazione dei singoli moduli o altre note utili.

**DATI VEICOLO**

Telaio/VIN: ABCDEFG1234567890 \* Targa: EK000XX Odometro: 20000 km

**UBICAZIONE COMPONENTI**

**KIT ACCESSORI INSTALLATI**

Kit accessorio	S/N	Esito
Kit lettore TRFID	N/D	⊖
Blocco motore	N/D	⊖
Sensore temperatura	N/D	⊖

**NOTE COLLAUDO**

Procedura terminata con successo!

\* Indicare la posizione di installazione del dispositivo TMD2 ed antenna GPS

**DESCRIZIONE INSTALLAZIONE (indicare problemi o note utili)**

Pratica: TEST004  
Ordine: TEST004  
Tipologia: Prima installazione  
Veicolo: VOLKSWAGEN / Golf VI (08) (5K1) / 2.0 16v TDI

Utente: Gabriele Zaffalon  
Tempo totale impiegato: 3 minuti e 31 secondi

< Indietro Avanti > Pratiche

Verifica connettività... Cavo connesso 16/10/2012 16:45

## 7. Lire attentivement les informations à l'écran.

## 8. Cliquer sur l'icône **Confirmer**.

**Attenzione**

⊕ Alla pressione del pulsante "Conferma" l'installatore certifica il proprio lavoro e ne assume la responsabilità. La pratica corrente verrà chiusa e non potranno più essere eseguite operazioni su di essa.

Selezionare "Conferma" per proseguire, "Annulla" per non confermare.

Conferma Annulla

## 1.10 Fin d'installation

Cette page-écran notifie la fin de la procédure à l'utilisateur et permet de:

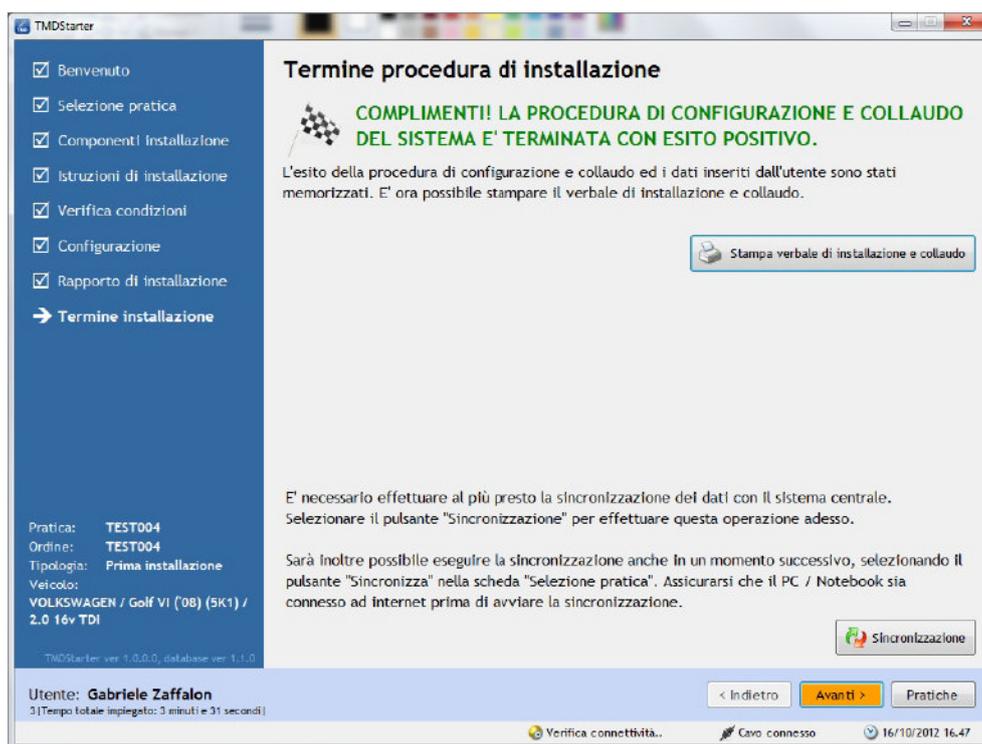
- *imprimer le rapport d'installation et le test,*
- *synchroniser le dossier.*

### **IMPRESSION DU RAPPORT D'INSTALLATION ET TEST**

Cette fonction permet d'imprimer un rapport complet sur l'installation du TMD2.

Procéder comme suit:

1. Cliquer sur l'icône **Imprimer le rapport d'installation et test.**

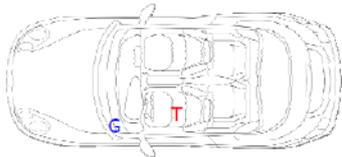


20121017\_093143\_2036.pdf - Adobe Acrobat Pro

File Modifica Vista Documento Commenti Moduli Strumenti Avanzate Finestra ?

Crea Combina Protezione Firma Moduli Multimedia Commento Note Modifiche testo

1 1 102% Trova

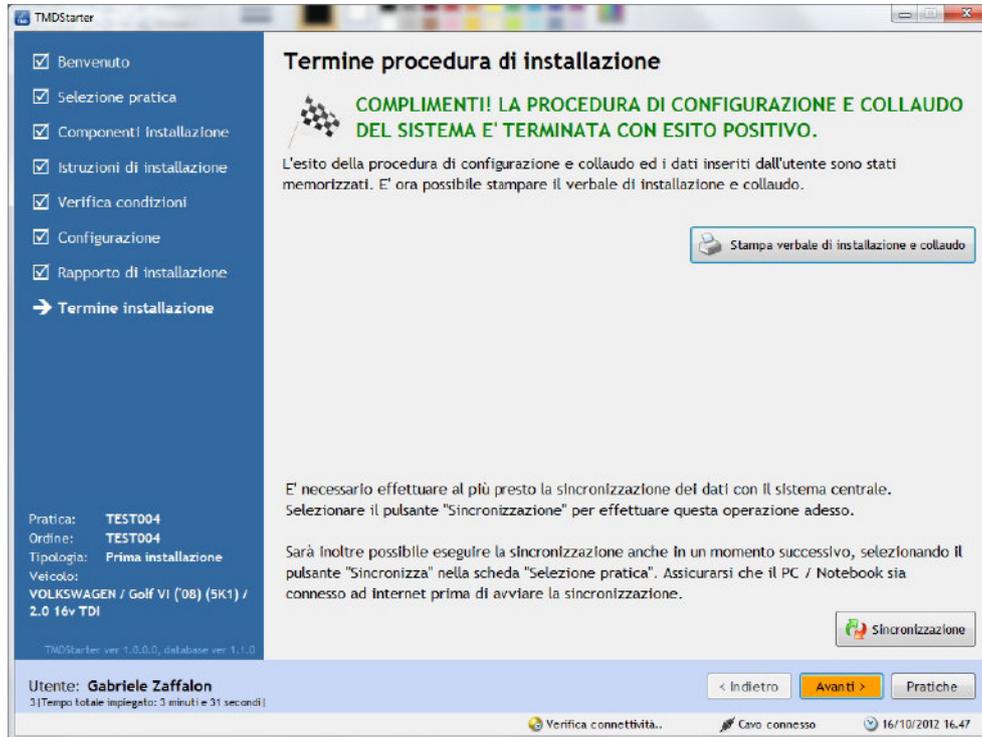
<b>TEXA</b>	<b>VERBALE DI INSTALLAZIONE E COLLAUDO</b>		<b>TEXA S.p.a</b> Via 1 Maggio, 9 31050 Monastier (TV) ITALY Tel. +39 0422 791311 Fax +39 0422 791300	
<b>ALLESTITORE</b>				
Azienda	Mario Nardo	Installatore		
Telefono		Orario	Mattino ...../.....	Pomeriggio ...../.....
<b>INSTALLAZIONE</b>		Buono d'ordine	TEST051	
Tipologia	<input checked="" type="checkbox"/> Nuova <input type="checkbox"/> Trasferimento	Utilizzatore (cliente)		
TMD2 s/n	T88BT000177	TMD Nano Diag. s/n	TO8AT000013	
<b>VEICOLO</b>		Telaio	AAAAAAAAAAAAAAAAAAAA	
Targa	KOLEOSTMDE	Marca	RENAULT	Modello Koleos ('08)
Motorizzazione	2.0 dCi 4x4	Cod. Motore	M9R-832	Odometro (km) 45000
<b>UBICAZIONE COMPONENTI</b>		<b>TMD KIT ACCESSORI</b>		
		<input checked="" type="checkbox"/> Kit riconoscimento autista <input type="checkbox"/> Blocco motore <input type="checkbox"/> Sensore temperatura  <input type="checkbox"/> altro (specificare) .....		

## SYNCHRONISATION

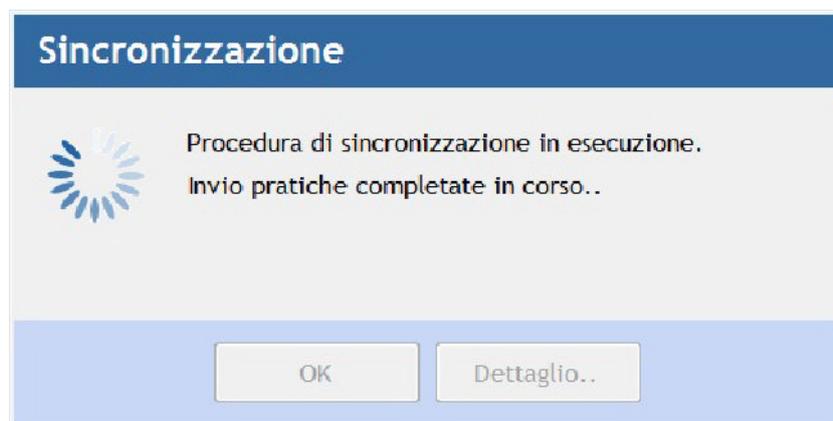
Cette fonction permet de synchroniser tous les dossiers et particulièrement les dossiers complétés.

Procéder comme suit:

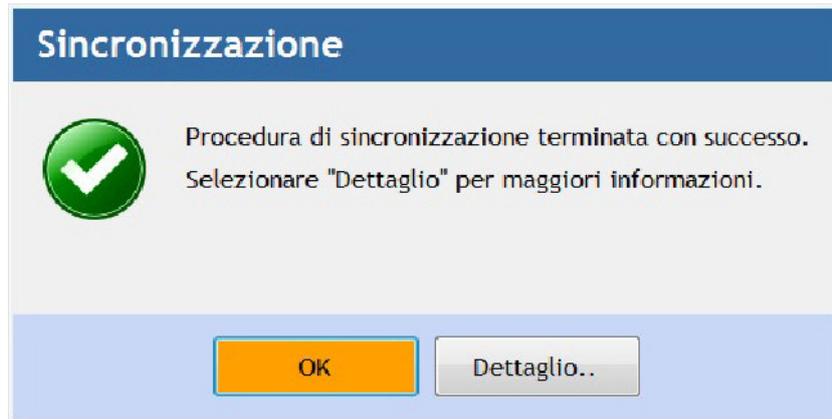
1. Cliquer sur l'icône **Synchronisation**.



Patienter la fin de la synchronisation.



2. Cliquer sur l'icône **Ok**.



## 1.11 Mise à jour

Le logiciel notifie la disponibilité d'une nouvelle version téléchargeable à l'utilisateur.

Cette page-écran s'affiche après la synchronisation.

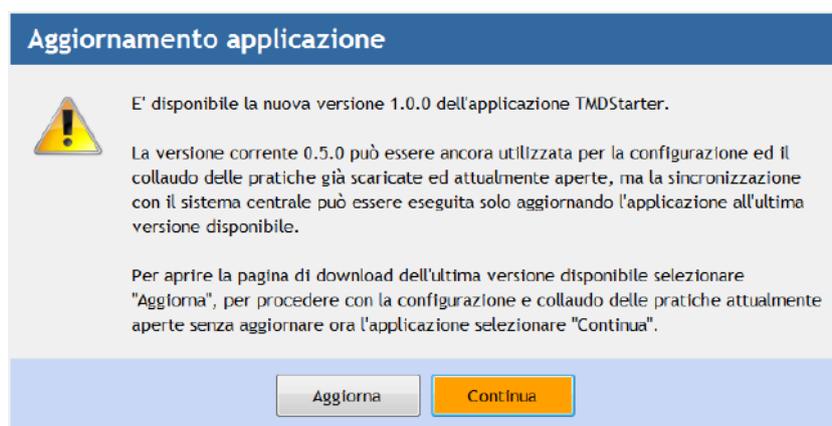
Il est fortement recommandé d'effectuer la mise à jour à la demande.

Procéder comme suit:

1. Lire attentivement les informations à l'écran.
2. Cliquer sur l'icône **Mettre à jour**.

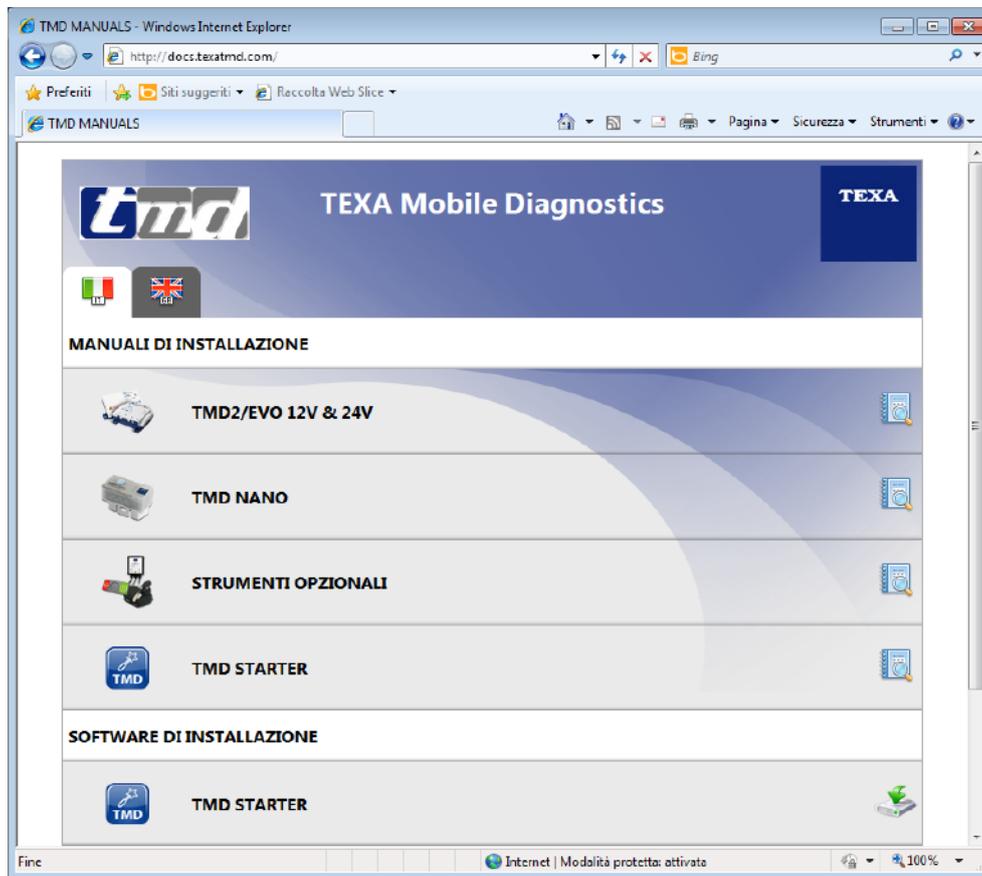
Il est recommandé de mettre à jour le logiciel à la dernière version.

En cliquant sur l'icône **Continuer**, il est possible d'utiliser le logiciel intégralement.

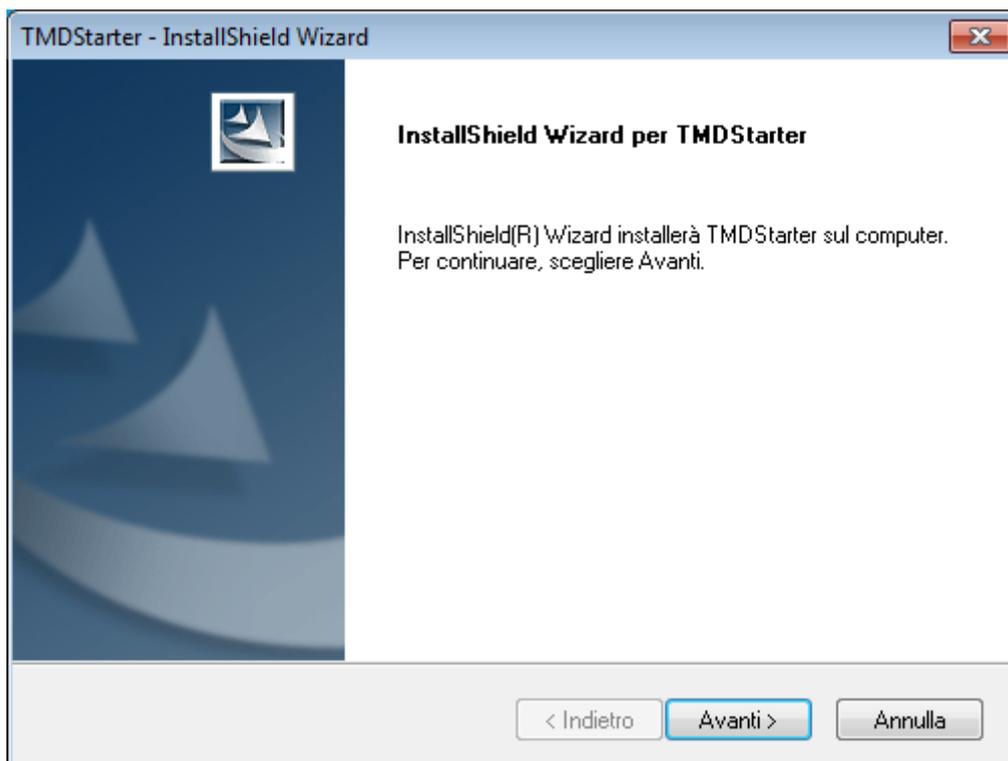


Le portail dédié TEXA s'affiche à partir duquel il est possible de télécharger la nouvelle version.

3. Cliquer sur l'icône  .



La page-écran d'installation du logiciel s'affiche.



4. Installer sur l'icône **Continuer** et compléter la procédure d'installation.

**Pour plus amples informations, consulter le Manuel de Configuration du logiciel.**

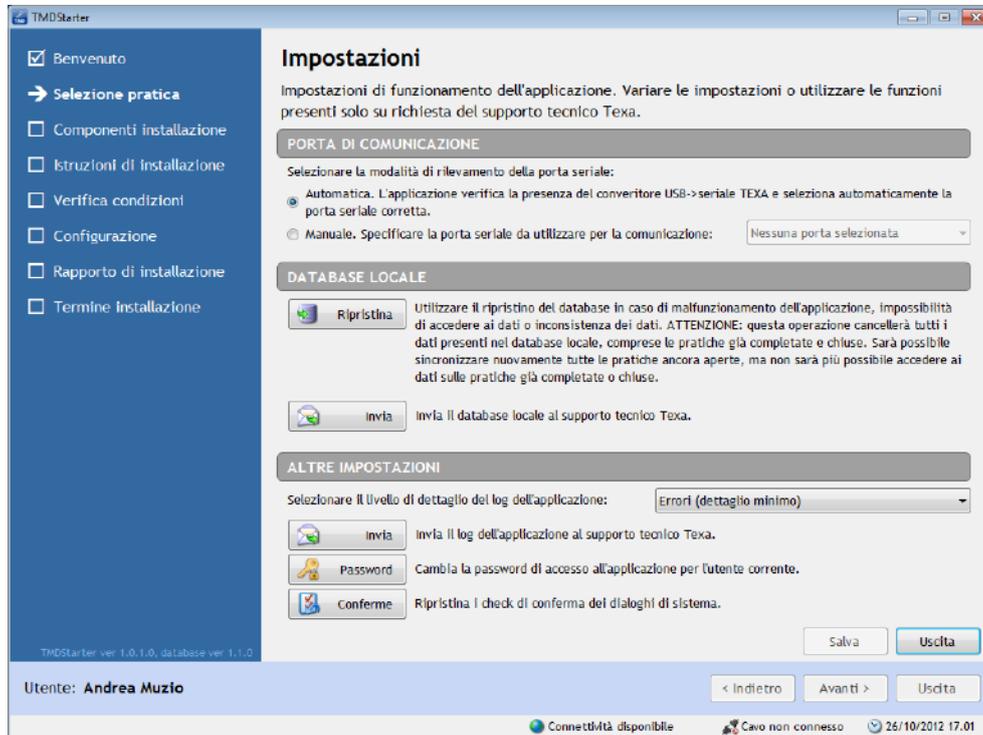
## 1.12 Configurations

Cette fonction permet de modifier les configurations du logiciel.

Procéder comme suit:

1. Cliquer sur l'icône **Configurations**.

La page-écran de configuration du logiciel s'affiche.



La page-écran des configurations est composée de trois sections:

- *Porte de communication.*
- *Base de données locale.*
- *Autres configurations.*

### 1.12.1 Porte de communication

Cette fonction permet de choisir le mode de sélection de la porte série reliée au câble sériel / USB TEXA.

Le mode de sélection sont:

- **Automatique:** *le logiciel relève et configure automatiquement la porte série reliée au câble sériel / USB TEXA.*
- **Manuel:** *l'utilisateur configure manuellement la porte série.*

### 1.12.2 Base de données locale

Cette fonction permet de restaurer ou transmettre au Support Technique TEXA la base de données locale présente sur PC.

La fonction peut être utile si la base de données est corrompue ou endommagée.

Nom	Description	Notes
Restaurer	Permet de restaurer la base données en cas de mauvais fonctionnements.	--
Envoi	Permet de transmettre la base de données locale au Support Technique TEXA.	Après avoir exécuté cette fonction, il faut redémarrer manuellement le logiciel.

**Utiliser ces fonctions seulement sur requête du Support Technique TEXA.**

### 1.12.3 Autres Configurations

Cette section regroupe toutes les autres configurations:

Nom	Description	Notes
Envoi	Permet de transmettre le log au Support Technique TEXA.	--
Mot de passe	Permet de modifier le mot de passe.	--
Confirmer	Permet de restaurer les coches des dialogues du système.	--

**Utiliser ces fonctions seulement sur requête du Support Technique TEXA.**

Permet en outre de choisir le niveau de détail des logs créés par le logiciel.

Les niveaux sont les suivants:

- *Aucun (log désactivé).*
- *Erreurs (peu détaillé).*
- *Erreurs + Notifications (détail moyen).*
- *Erreurs + Notifications (très détaillé).*
- *Erreurs + Notifications + Debogage (mode assistance).*